



# 联合国 大会



Distr.  
GENERAL

A/39/243  
27 September 1984  
CHINESE  
ORIGINAL: RUSSIAN

## 第三十九届会议

要求在第三十九届会议议程增列新项目

只能为和平目的利用外层空间以造福人类

1984年9月27日苏维埃社会主义共和国

联盟部长会议第一副主席兼

外交部部长给秘书长的信

苏联建议将题为“只能为和平目的利用外层空间以造福人类”这一重要而又紧急的项目列入大会第三十九届会议的议程。

苏联提出这一建议是因为它希望能确保在利用外层空间方面所存在的无穷无尽的机会能用来造福人类，而不是危害人类。

和平探索外层空间标志着科学技术的巨大成就，目的是为了作为有效的方法来解决全球的许多问题，包括经济发展的问题。例如，可以用来勘察和更广泛地利用地球的自然资源、控制自然灾害、为人们提供食物、改进运输和通讯，以及研制有价值的材料和发展有价值的技术。各国在这一领域共同努力，积累了积极的经验。这些共同努力包括：不同国家的宇航员进行联合飞行，拯救遇险人员、船只和飞机，进行国际科学技术实验和研究，以及在研制宇宙飞船和将宇宙飞船送入轨道方面进行合作。

然而，把外层空间变成侵略和战争跳板这一危险近来愈来愈有可能成为现实。有人正在执行一些方案来研制空间武器，以期用来摧毁外层空间物体和从外层空间

袭击地球上的目标。为了取得军事优势而采取的这些行动可能使外层空间的军备竞赛变得无法制止，并可能使局势发生灾难性的大动荡，这些行为加剧了核战争危险。军备竞赛扩展到外层空间，破坏了普遍限制和削减军备的前景。

不难理解，如果不及时制止外层空间军事化，它将会消耗大量的物力和智力资源，形成不可逾越的障碍，阻碍在和平探索外层空间方面的国际合作，阻碍和平利用这一领域里科学技术进步的成果。

苏联建议联合国大会宣布，确保只能为和平目的探索空间以造福人类是所有国家的历史责任，它还建议为此目的采取具体措施。

苏联认为，不使军备竞赛发展到外层空间应成为各国政策必须遵循的准则和公认的国际义务，并应无一例外地可靠地封锁使外层空间军事化的所有渠道，这在今天比以往任何时候都更重要。关键在于不得在外层空间（不论在有人操纵还是无人操纵的系统中）。安放或部署任何种类的进攻武器——包括常规武器、核武器、激光武器、粒子束武器和其他武器。不得研制、试验和部署任何安置在空间系统的武器，不论其目的是用于反弹道导弹防御，还是用于反卫星系统，或用来对付地上或空中的目标。凡已制造出来的任何此类系统应予销毁。应该永远禁止在外层空间使用武力和从空间对地球使用武力，也禁止从地球对外层空间的物体使用武力。也就是说，苏联建议达成一项协议，其内容涉及彻底解决防止空间军事化的问题——禁止和销毁空间攻击武器以及旨在摧毁外层空间物体的任何陆基、空基和海基系统。

吁请联合国支持通过谈判早日在双边和多边基础上达成适当的、可以可靠地核查的协议。

只有确保防止外层空间军事化，才有可能为了创造目的，而不是为了破坏目的来探索外层空间。从而为各国在这一领域共同努力开辟道路，这将最终导致建立一个为造福人类而利用外层空间的世界组织。

秘书长先生，请你把这封信视为大会议事规则所规定的解释性备忘录，并连同

所附的决议草案，作为大会正式文件一并予以散发。

苏联部长会议第一副主席

苏联外交部部长

葛罗米科 (签名)

## 外层空间特独用于和平用途以谋人类福利

大会,

对于将军备竞赛延伸到外层空间的威胁表示重大惊恐, 因为这将导致核战争危险的猛增、损害全面限制和裁减军备的前景以及树立对和平勘探外层空间方面国际合作的不可克服的障碍,

深信需要及时预防应该特独用于和平与创造用途的外层空间的军事化,

注意到各国在和平勘探和利用外层空间方面的协同努力将开创下列各方面的新机会: 探测地球的自然资源、控制自然灾害、提供粮食给人民、改进运输和通讯、发展有指望的原料和技术以及完成其他经济、科学、技术和文化任务,

1. 宣布保证外层空间的勘探应专为和平用途而进行以谋人类福利为所有国家的责任;

2. 宣布将外层空间置于军备竞赛领域之外应成为各国政策的一个强制性标准和一种普遍承认的国际义务,

为了达到这一目的请所有国家, 主要是具有重大外层空间能力的国家:

— 采取紧急措施以便无论何时禁止在外层空间使用武力、禁止从外层空间对付地球、禁止从地球对付外层空间的物体以及禁止和拆除外层空间攻击系统, 包括以外层空间为基地的反卫星系统和反弹道导弹系统以及旨在击毁外层空间物体的任何海陆空基地系统;

— 通过谈判设法在双边和多边基础上及早商订适当可靠的检验协定;

3. 表示有保证的防止外层空间军事化将为外层空间的和平勘探和利用提供一个机会以便解决人类今日面对的深重经济、社会和文化发展问题以及协调世界上各国在这个领域中的种种努力, 包括最终建设一个利用外层空间造福人类的世界组织;

4. 请联合国秘书长向各会员国征求关于下列两方面的意见和建议：对防止外层空间军事化提供种种保证以及在这些情况下是否可能设立一个和平利用外层空间的组织并就这一问题向大会第四十届会议提出报告。

---